



توضیح ساده و آسان

گزارش دادن

[graz.at/
jugend_familie](https://graz.at/jugend_familie)

GRAZ

در موسسه رفاه اطفال و جوانان گزارش و اطلاع رسانی به چه معنا است

موسسه رفاه اطفال و جوانان میتواند از افراد مختلف گزارش دریافت کند. این به این معناست که شخصی نگران کدام طفل است. برای موسسه رفاه اطفال و جوانان، چنین گزارشی از ارزش معلوماتی بالایی برخوردار است.

و زمانی میتوان به اطفال و جوانان کمک کرد، وقتی که آنها حالشان خوب نباشد.

چه کسی میتواند گزارش کند؟



هر شخصی که نگران وضعیت یک طفل است.
گزارش میتواند به صورت ناشناس انجام شود. این
یعنی: شخص نباید نام خود را ذکر کند.

بعضی اشخاص موظف
هستند در صورتی که
نگران طفلی هستند
گزارش دهند. اینها افرادی
هستند، مثل کسانی که
در مکاتب، کودکانها یا
شفافخانه ها مشغول به کار
هستند.
این طور در قانون آمده است.

گزارش برای شما به چه معناست؟

- موسسه رفاه اطفال و جوانان گزارشی در مورد طفل شما دریافت کرده است .
- یک مددکار اجتماعی گزارش را با شما و اولاد شما به بحث و گفتگو میگذارد

موسسه رفاه اطفال و جوانان باید گزارش را بررسی کرده و بیازماید . بعد موسسه کمک به اطفال و جوانان تصمیم میگیرد که آیا فامیل شما نیاز به حمایت دارد ؟



ما شما را در صورت لزوم
حمایت میکنیم .
ما با شما و فرزند شما راجع
به اتفاقی که پیش شده,
گفتگو میکنیم .

برای موسسه رفاه اطفال و جوانان , نظر شما بسیار
اهمیت دارد. لطفاً از اینرو با موسسه رفاه اطفال و
جوانان خوب همکاری کنید.

موسسه رفاه اطفال و جوانان قبل از همه یک هدف
دارد : اطفال یا فرزندان شما باید سالم رشد کرده و
خوب زندگی کنند.

تمام معلومات و اطلاعات , محرمانه باقی میماند
. این بدین معناست که هیچ فرد دیگری این
اطلاعات را دریافت نمیکند . معلومات بیشتر راجع
به این موضوع را میتوانی از اینترنت به آدرس ذیل
دریافت کنید.

graz.at/datenschutz

این روند چگونه پیش میرود

امکان ۱

هیچ گونه دلیل برای نگرانی در مورد فرزند شما وجود ندارد . کارها انجام شده است . شما می توانید در صورتی که مایل باشید کمکهای موسسه رفاه اطفال و نوجوانان رابه هر حال دریافت کنید .

امکان ۲

موسسه رفاه اطفال و جوانان ,حمایت اختیاری و داوطلبانه را توصیه میکند .از این طریق موسسه رفاه اطفال و جوانان میخواهد به شما و فرزند شما کمک کند . اگر شما مایل باشید , میتوانید از این کمکها مستفید شوید . و شما در هر زمان میتوانید به این حمایتها خاتمه دهید .

چنانچه دلیل موجهی برای نگرانی مربوط به طفل شما وجود داشته باشد, گفتگوها و همکاری های بیشتری لازم است .

امکان ۳

چنانچه دلیل موجهی برای نگرانی مربوط به طفل شما وجود داشته باشد, گفتگوها و همکاری های بیشتری لازم است .

درهر صورت یک ارزیابی خطر انجام میشود.
راجع به آن , مددکار اجتماعی با شما صحبت میکند .

شهر گرتس .

موسسه مربوط به
کمک به جوان ها

دفتر رفاه جوانان و فامیل

Kaiserfeldgasse 25, 8010 Graz

کیزرفلدکسسه

نمره تلفون : +43 316 872-3131

jugendundfamilie@stadt.graz.at

graz.at/allesfamilie